

ESPAÑOL

CAMIÓN RESTAURANTE 2 EN 1

Edades: 2 años en adelante

Por favor guarde el recibo de venta como prueba de compra.

⚠️ ¡ADVERTENCIA: ES NECESARIA LA SUPERVISIÓN ADULTA.

- Guarde estas instrucciones para referencia futura.
- Antes de ensamblar los componentes, recuerde que el paquete contiene piezas pequeñas con las que los niños podrían atragantarse. Asimismo, posee bordes afilados y puntas aguzadas. Hasta no terminar de ensamblar todas las piezas, mantenga alejados a los niños.
- Se requiere la vigilancia de adultos. No deje destendido al niño.
- Este producto está diseñado para uso familiar en interior y exteriors solamente.
- Este producto está destinado para que lo usen niños de 1 ½ años en adelante.
- No permita que los niños se sienten, se pongan de pie, jueguen o trepen sobre la superficie superior. El no seguir estas instrucciones puede hacer que la estructura se vuelva inestable.
- Proteja sus ojos. Siempre use lentes de seguridad cuando utilice herramientas.
- Lave bien los accesorios antes de que entren en contacto con la comida o bebidas.

DESECHO

- Desarme y deseché el equipo de tal forma que no se presenten condiciones peligrosas tales como, bordes filosos y piezas pequeñas, entre otras, cuando se deshaga del equipo.

SERVICIO AL CLIENTE

www.littletikes.co.uk

MGA Entertainment (UK) Ltd
50 Presley Way
Crownhill
Milton Keynes MK8 0ES
Bucks, UK
0800 521 558

Impreso en E.U.A.

© The Little Tikes Company, una compañía de MGA Entertainment. LITTLE TIKES® es una marca registrada de Little Tikes en EE.UU. y otros países. Todos los logotipos, nombres, personajes, representaciones, imágenes, eslóganes y apariencia del embalaje son propiedad de Little Tikes. Conserve esta dirección y embalaje para referencia p1-ya que contiene información importante. El contenido, incluyendo especificaciones y colores, puede ser diferente a las fotos que se muestran en el paquete. Instrucciones incluidas. Antes de darle este producto al niño quitele todo el embalaje, incluyendo etiquetas, amarres y costuras.

GARANTÍA LIMITADA

La compañía Little Tikes fabrica juguetes divertidos de alta calidad. Le garantizamos al comprador original que este producto está libre de defectos de material o mano de obra por un año * a partir de la fecha de compra (se requiere el recibo de compra fechado como prueba). A exclusiva elección de la compañía Little Tikes, el único remedio disponible bajo esta garantía será el reemplazo de la parte defectuosa del producto o el reemplazo del producto. Esta garantía es válida solamente si el producto p1-ha sido montado y mantenido según las instrucciones. Esta garantía no cubre abuso, accidentes tales como el descoloramiento o las rayas como consecuencia de un uso normal, ni ningún otro problema que no surja de defectos de material o mano de obra. *El período de garantía es de tres (3) meses para guarderías o compradores comerciales.

Fuera de EE.UU. y Canadá: Póngase en contacto con el lugar de compra para el servicio de garantía. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible también que tenga otros derechos que varían según el país/estado. Algunos países/estados no permiten la exclusión o limitación de daños concomitantes o consecuentes, por lo cual la limitación o exclusión mencionada puede no aplicarse a usted.

Conserve este manual p1-ya que contiene información importante.

DEUTSCH

2-IN-1 IMBISSWAGEN

Alter: ab 2 Jahren

Bitte den Kassenzettel als Beleg aufbewahren.

⚠️ ACHTUNG: ZUSAMMENBAU DURCH ERWACHSENE ERFORDERLICH.

- Diese Anleitung zur späteren Einsicht aufbewahren!
- Vor der Montage enthält diese Packung Kleinteile: Metallteile, die eine Erstickungsgefahr darstellen und scharfe Kanten und Spitzen haben. Vor dem Zusammenbau von Kindern fernhalten.
- Aufsicht durch Erwachsene notwendig. Lassen Sie Ihr Kind nicht unbeaufsichtigt.
- Dieses Produkt ist ausschließlich für den privaten Gebrauch (Innen- und Außenbereich) bestimmt.
- Dieses Gerät ist für Kinder ab 1 ½ Jahren.
- Kindern dürfen nicht auf der Spieloberfläche sitzen, stehen, spielen oder klettern. Ansonsten kann der Tisch instabil werden.
- Augen schützen. Bei Benutzung eines Elektrowerkzeuge immer Schutzbrille tragen.
- Das Zubehör gründlich waschen, bevor es zum Essen oder Trinken benutzt wird.

ENTSORGUNG

- Das Gerät so auseinanderbauen und entsorgen, dass keine Gefahrensituationen, beispielsweise durch kleine Teile und scharfe Kanten, entstehen zum Zeitpunkt, wenn das Gerät ausrangiert wird.

KUNDENSERVICE:

www.littletikes.com

Zapf Creation AG

Mönchrödener Str. 13

D-96472 Rödental, Germany

Tel: +49 (0) 9563 7251-0

Gedruckt in V.s.a.
© The Little Tikes® Company, ein Unternehmen von MGA Entertainment. LITTLE TIKES® ist ein Markenzeichen von Little Tikes in den USA und anderen Ländern. Alle Logos, Namen, Gestalten, Abbilder, Images, Slogans und Verpackungsdesigns sind das Eigentum von Little Tikes. Diese Verpackung bitte für mögliche Rückfragen aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen. Bitte entfernen Sie die Verpackung und die Firmenadresse sowie jegliche Anhänger, Befestigungen und Fäden, bevor das Produkt in die Hände eines Kindes gelangt. Abweichungen des Inhalts in Farbe und Gestaltung gegenüber den Abbildungen auf der Verpackung vorbehalten. Anleitung enthalten.

GARANTIE

The Little Tikes Company stellt lustige, hochwertige Spielsachen her. Wir gewähren dem Erstkäufer vom Zeitpunkt des Erwerbs eine auf ein Jahr * befristete Garantie hinsichtlich Materialien und Verarbeitung (Kaufbeleg mit Datum ist erforderlich). Die einzigen unter dieser Garantie verfügbaren Abhilfemaßnahmen sind entweder der Ersatz des fehlerhaften Teils des Produktes oder der Ersatz des Produktes; dies liegt einzig und allein im Ermessen von The Little Tikes Company. Garantieanspruch besteht nur, wenn das Produkt den Anweisungen entsprechend zusammengebaut und gewartet wurde. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Missbrauch, Unfall, Schönheitsfehler wie Verblassen oder Kratzer durch normale Abnutzung oder alle anderen Ursachen, die sich nicht aus Material- oder Verarbeitungsfehlern ergeben. *Die Garantiefrist beträgt drei (3) Monate für Kindertagesstätten oder kommerzielle Käufer.

Außerhalb der U.S.A und Kanadas: Kontaktieren Sie bei Garantieansprüchen die Verkaufsstelle. Diese Garantie gibt Ihnen spezifische gesetzliche Rechte. Sie mögen noch weitere Rechte haben, die von Land/Staat zu Land/Staat unterschiedlich sind. Einige Länder/Staaten gestatten nicht den Ausschluss von befallüufig entstandenen oder Folgeschäden, so dass die obigen Einschränkungen auf Sie möglicherweise nicht zutreffen.

Bitte bewahren Sie diese Anleitung auf, sie enthält wichtige Informationen.

POLSKI

FOOD TRUCK 2W1

Wiek: od 2 lat

Prosimy zachować paragon jako dowód zakupu.

⚠️ OSTRZEŻENIE: KONIECZNIE JEST MONTA PRZEZ OSOBY DOROSŁE.

- Prosimy zachować tę instrukcję na wypadek ewentualnych wątpliwości.
- Niezmontowana zabawka zawiera małe części i materiały, które stwarzają niebezpieczeństwo połknięcia lub zranienia ostrymi krawędziami i narożnikami. Chronić przed dziećmi, zanim zabawka nie zostanie złożona.
- Zabawa powinna odbywać się pod opieką osób dorosłych. Nie należy pozostawiać dzieci bez takiej opieki.
- Produkt jest przeznaczony tylko do prywatnego użytku wewnątrz/ na zewnątrz.
- Produkt ten jest przeznaczony dla dzieci w wieku od 1 ½ lat.
- Nie pozwalać dzieciom na siadanie, stanie, zabawę lub wspinanie się na daszek.W przeciwnym razie produkt utraci stabilność.
- Chroń swoje oczy. Używając elektronarzędzi zawsze noś okulary ochronne.
- Dokładnie umyj akcesoria zanim będą miały kontakt z jedzeniem lub napojami.

UTYLIZACJA

- Urządzenie należy rozebrać i zutylizować w bezpieczny sposób, aby w wyrzuconym urządzeniu nie było m.in. małych części i ostrych krawędzi.

OBŚŁUGA KLIENTA

www.littletikes.pl

MGA Entertainment Poland Sp z o.o.

ul. Grottgera 15a

76-200 Ślupsk

Polska

tel. + 48 59 847 4417

fax + 48 59 847 4446

Wydrukowano w USA.
© The Little Tikes® Company należy do concernu MGA Entertainment. LITTLE TIKES® jest znakiem towarowym Little Tikes w Stanach Zjednoczonych i innych krajach. Wszystkie logo, nazwy, znaki, wizerunki, obrazy, hasła i wygląd opakowań są własnością firmy Little Tikes. Adres i opakowanie należy zachować do konsultacji, ponieważ zawiera ważne informacje. Zawartość, w tym specyfikacja i kolory, mogą się różnić od zdjęć umieszczonych na opakowaniu. Instrukcja dołączona. Przed przekazaniem tego produktu dziecku należy używać oile opakowanie, w tym etykiety, taśmy i zszywki.

GWARANCJA

Firma Little Tikes produkuje wesołe zabawki wysokiej jakości. Kupujący otrzymuje od nas gwarancję, że nasz produkt jest wolny od wad w materiałach lub wykonaniu przez okres jednego roku* od daty zakupu (jako dowód zakupu wymagany jest paragon opatrzony datą). Firma Little Tikes oświadcza, że jedynym zadośćuczynieniem w ramach niniejszej gwarancji będzie wymiana uszkodzonej części lub wymiana produktu. Niniejsza gwarancja ma zastosowanie wyłącznie, jeśli produkt został zmontowany i jest konserwowany zgodnie z instrukcją. Gwarancja ta nie obejmuje

przypadków niewłaściwego użycia, nieszczęśliwych wypadków, kwestii kosmetycznych takich jak utrata intensywności koloru czy zadrapania powstałe w wyniku normalnego użytkowania, ani też jakichkolwiek innych przyczyn uszkodzenia zabawki niewynikających z wad w materiałach lub wykonaniu.

U.S.A i Kanada: Aby uzyskać pomoc w sprawie gwarancji, odwiedź stronę internetową www.littletikes.com, zadzwoń pod numer 1-800-321-0183 lub napisz na adres: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Niektóre części wymienne są dostępne również po upłynięciu gwarancji; w tej sprawie prosimy o kontakt z nami.

Poza granicami U.S.A i Kanady: Aby uzyskać pomoc w sprawie gwarancji, należy skontaktować się ze sprzedawcą. Gwarancja ta przysznaje konsumentowi określone prawa, lecz nie ogranicza innych praw wynikających z obowiązujących przepisów prawnych, jakie mogą mu przysługiwać. W niektórych przypadkach niemożliwe będzie wyłącznie odpowiedzialność za uszkodzenia przypadkowe, a więc powyższe ograniczenia nie będą miały zastosowania.

Prosimy zachować niniejszą instrukcję obsługi – zawiera ona ważne informacje.

NEDERLANDS

2-IN-1 FOODTRUCK

Leeftijd: 2 jaar en ouder

Bewaar a.u.b. uw kassabon als bewijs van aankoop.

⚠️ WAARSCHUWING: IN ELKAAR TE ZETTEN DOOR EEN VOLWASSENE.

- Bewaar deze handleiding voor referentie.
- Vóór montage bevat het pakket kleine onderdelen: bevestigingsmiddelen die verstikkingsgevaar opleveren en die scherpe randen en punten kunnen hebben. Buiten bereik van kinderen houden totdat de montage is voltooid.
- Toezicht van een volwassene is vereist. Laat het kind niet onbewaakt achter.
- Dit product is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis/ buitenshuis in een gezinsomgeving.
- Dit product is bedoeld voor kinderen vanaf 1 ½ jaar.
- Laat kinderen niet op het bovenvlak zitten, staan, spelen of klimmen. Hierdoor kan het product onstabiel worden.
- Bescherm uw ogen. Draag altijd een veiligheidsbril tijdens het gebruik van gereedschap.
- Was de accessoires grondig voordat ze in aanraking komen met voedsel of drank.

AFVOER

- De set zodanig uit elkaar nemen en afvoeren dat geen gevaarlijke condities, zoals bijvoorbeeld kleine voorwe rpen of scherpe randen, ontstaan op het tijdstip waarop alles wordt weggegooid.

CONSUMENTEN SERVICE

www.littletikes.nl

Little Tikes

MGA Entertainment (Netherlands) B.V./Belgium BVBA

Klipperaak 201, 2411 ND Bodegraven, NL

Telefoon: +31 (0) 172- 758 038

Fax: +31 (0) 172- 758 039

E-mail: klantenservice@mgae.com

Gedruckt in V.s.a.
© The Little Tikes Company, onderdeel van MGA Entertainment. LITTLETIKES® is een handelsmerk van Little Tikes in de V.S. en andere landen. Alle logo's, namen, symbolen, gelijkenissen, afbeeldingen, slogans en verpakkingsvormen zijn het eigendom van Little Tikes. Het adres en de verpakking bevatten belangrijke informatie, bewaar beide dus goed. Verwijder al het verpakkingsmateriaal, inclusief labels, touwtjes en nietjes voordat u dit product aan een kind geeft. De inhoud, met inbegrip van de specificaties en kleuren, kan afwijken van de foto's die op de verpakking zijn afgebeeld. Inclusief gebruiksaanwijzing.

GARANTIE

The Little Tikes Company vervaardigt leuk speelgoed van hoge kwaliteit. Wij garanderen de oorspronkelijke koper dat dit product gedurende één jaar* vanaf de datum van aankoop vrij zal zijn van materiaal- en productiefouten (gedateerde verkoopbon is vereist als bewijs van aankoop). Naar keuze van The Little Tikes Company bestaan de enige rechtsmiddelen die beschikbaar zijn in het kader van deze garantie uit vervanging van het defecte onderdeel of vervanging van het product. Deze garantie is alleen geldig als het product is gemonteerd en onderhouden volgens de instructies. Deze garantie omvat geen misbruik, ongevallen, cosmetische kwesties zoals verkleuring of krassen als gevolg van normale slijtage, of enige andere oorzaak dan materiaal- en productiefouten. *De garantieperiode bedraagt drie (3) maanden voor kinderdagverblijven of zakelijke klanten.

Buiten de Verenigde Staten en Canada: Neem contact op met uw verkoper voor meer informatie over de garantieservice. Deze garantie biedt u specifieke wettelijke rechten. Bovendien hebt u mogelijk nog andere rechten. Deze kunnen echter van land tot land of van staat tot staat verschillen. In sommige landen en staten is uitsluiting of beperking van incidentele of gevolgschade niet toegestaan, dus is de bovenstaande beperking of uitsluiting mogelijk niet op u van toepassing.

Bewaar deze handleiding goed, er staat belangrijke informatie in.

ENGLISH

2-IN-1 FOOD TRUCK

Ages: 2 years & up

Please save sales receipt for proof of purchase.

⚠️ WARNING: ADULT ASSEMBLY REQUIRED.

- Keep these instructions for future reference.
- Prior to assembly, this package contains small parts: hardware which is a choking hazard and may contain sharp edges and sharp points. Keep away from children until assembled.
- This product is intended for use by children ages 2 years and up.
- Do not allow children to sit, stand, play or climb on the top surface. Failure to do so may cause the product to become unstable.
- Protect your eyes. Always wear safety glasses when using power tools.
- Thoroughly wash accessories before contact with food or beverage.
- Conforms to ASTM D-4236

DISPOSAL

- Disassemble and dispose of equipment in such a manner that no hazardous conditions such as, but not limited to, small parts and sharp edges exist at the time equipment is discarded.

CONSUMER SERVICE

TOLL-FREE NUMBER:

United States:

www.littletikes.com

643644M

XIM643644-R1 - 6/17

Adult assembly required

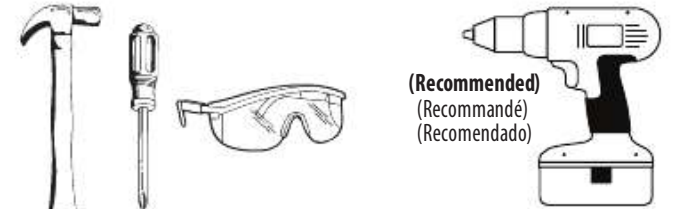
Le montage devra être effectué par un adulte

Debe ser armado por un adulto

Tools required (not included)

Outils Requis (non compris)

Herramientas Requeridas (no incluidas)



Please keep this manual as it contains important information.

Visit our website at **www.littletikes.com** to register your product online and to enter our sweepstakes. (No purchase necessary)

FRANÇAIS

CAMION-RESTAURANT 2 EN 1

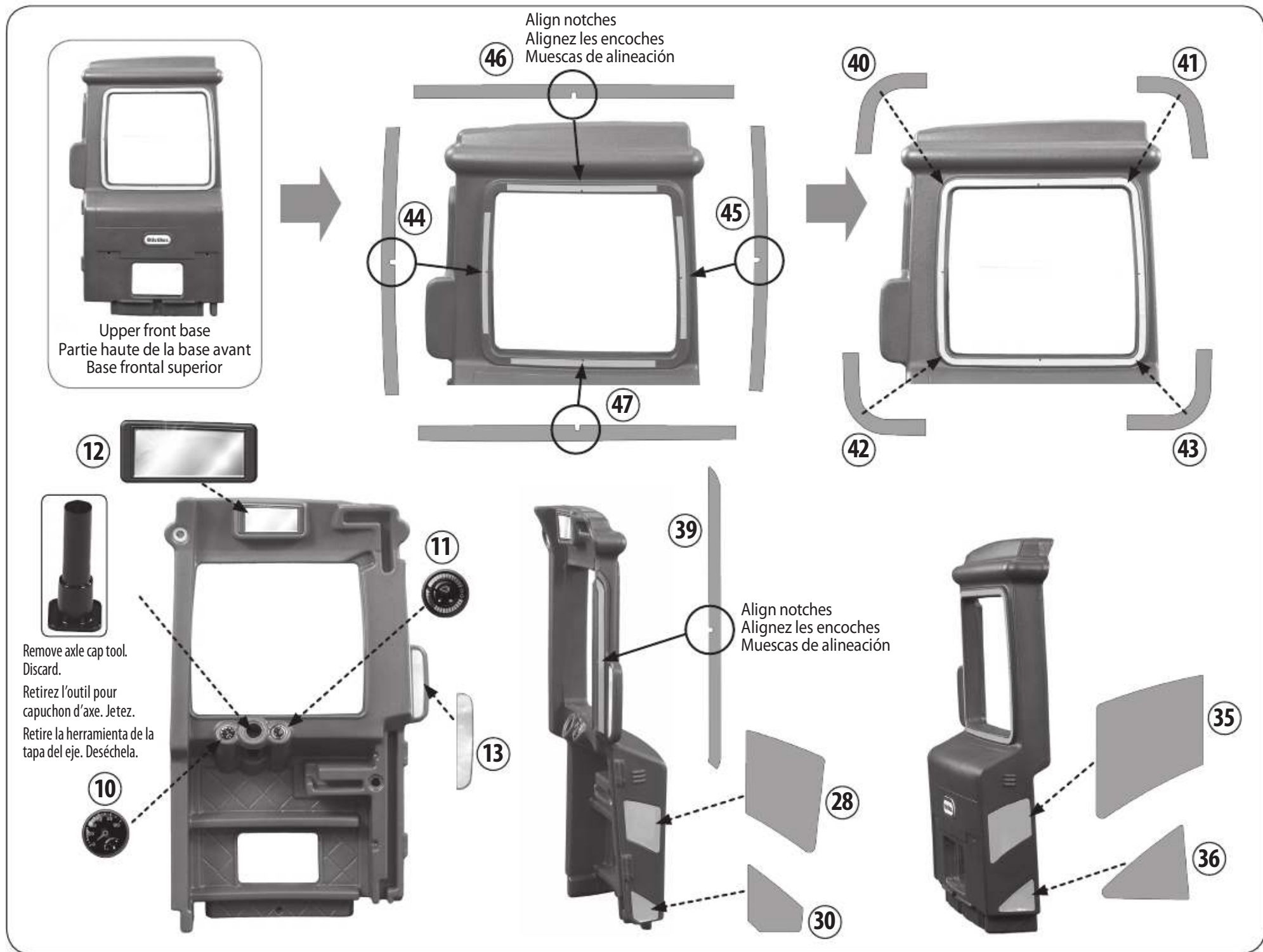
Âge: de 2 ans et plus

Prière de conserver le reçu comme preuve d'achat.

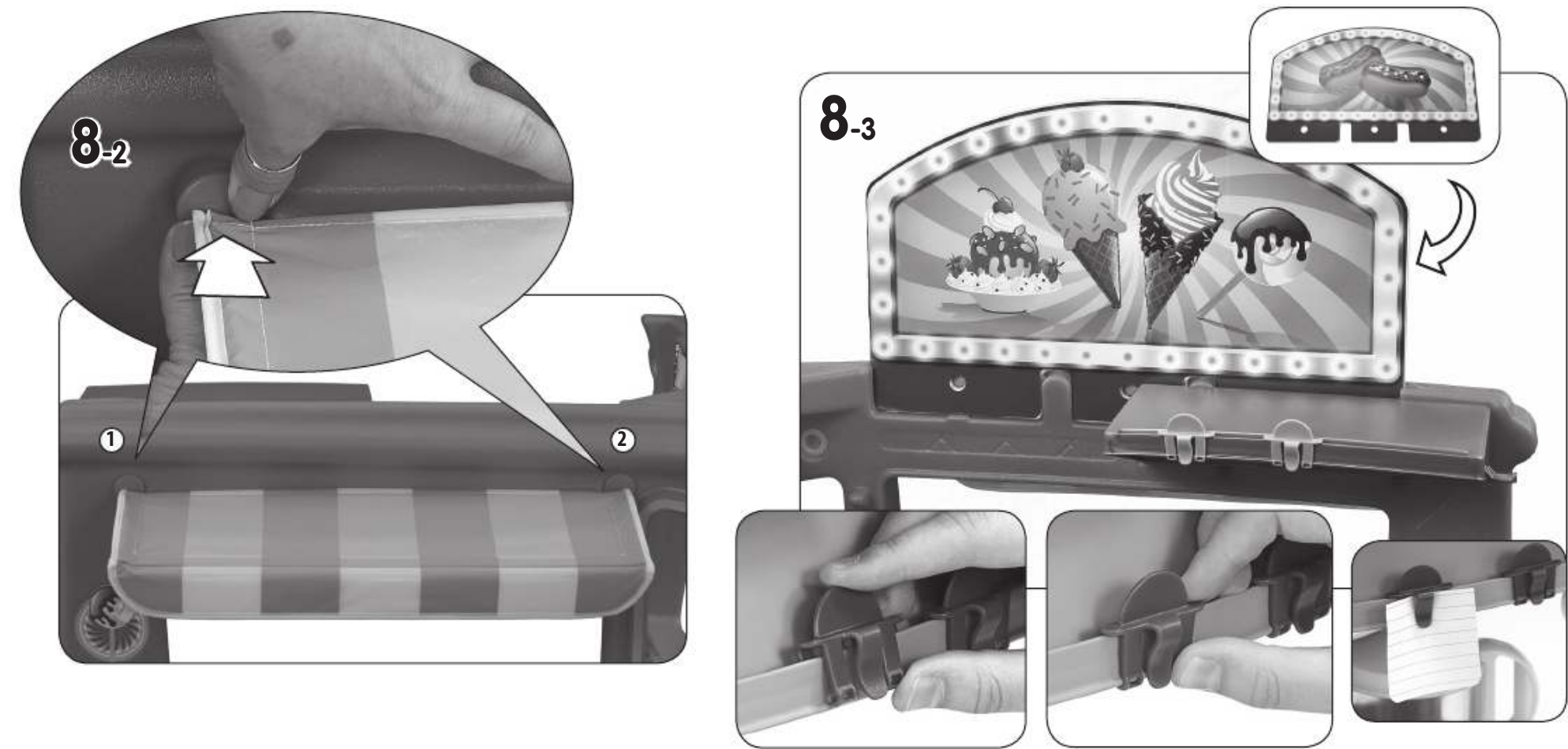
⚠️ ATTENTION : UN ADULTE DOIT EFFECTUER L'ASSEMBLAGE.

- Conserver ces instructions à titre de référence.
- Avant l'assemblage du produit, ce paquet contient des petites pièces de matériel qui peuvent présenter un risque d'étouffement, et des bords et des arrondis tranchants. Tenir hors de portée des enfants avant l'assemblage complet.
- La surveillance par un adulte est recommandée. Ne laisser jamais un enfant sans surveillance.
- Avant le produit n'est conçu que pour une utilisation domestique et familiale, à l'intérieur et l'extérieur.
- Ce produit est destiné à des enfants de 1 ½ ans et plus.
- Ne laissez pas les enfants grimper, s'asseoir, jouer ou se mettre debout sur la surface de la table. De tels comportement peuvent rendre la table instable.

Colocación de calcomanías: Las calcomanías deben aplicarse sobre una superficie limpia y seca. Limpie la superficie con un trapo seco antes de colocarlas. Para extraer el aire atrapado bajo las calcomanías, ejerza presión sobre ellas, empezando desde el centro y yendo hacia los bordes. NOTA: Si se forman burbujas en las calcomanías, pínchelas con un alfiler para quitarles el aire.



Canopy, signage and clip assembly • Assemblage du auvent, de l'enseigne et des attaches • montaje del toldo, el letrero y los sujetapapeles



- Il est recommandé de se protéger les yeux lors du montage en portant des lunettes de sécurité.
- Lavez soigneusement les accessoires avant tout contact avec des aliments ou des boissons.

- Le démontage et l'élimination de l'appareillage doivent s'effectuer de manière à ce que des pièces de petites dimensions ou tranchantes ou d'autres éléments ne représentent aucune source de dangers lors de la mise au rebut.

www.littletik.es.com
Little Tikes
MGA Entertainment Netherlands BV
klantenservice@mgae.com
Téléphone : +31 (0) 172- 758 038
Télécopieur : +31 (0)172- 758 039



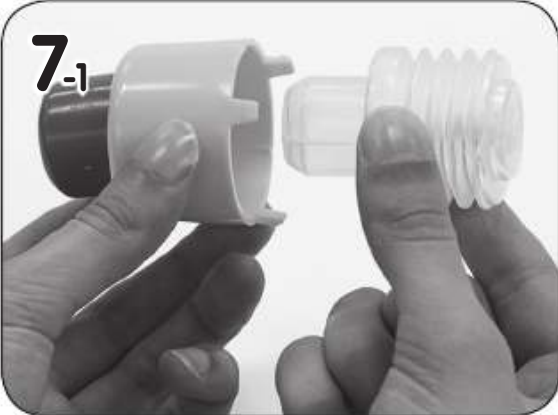
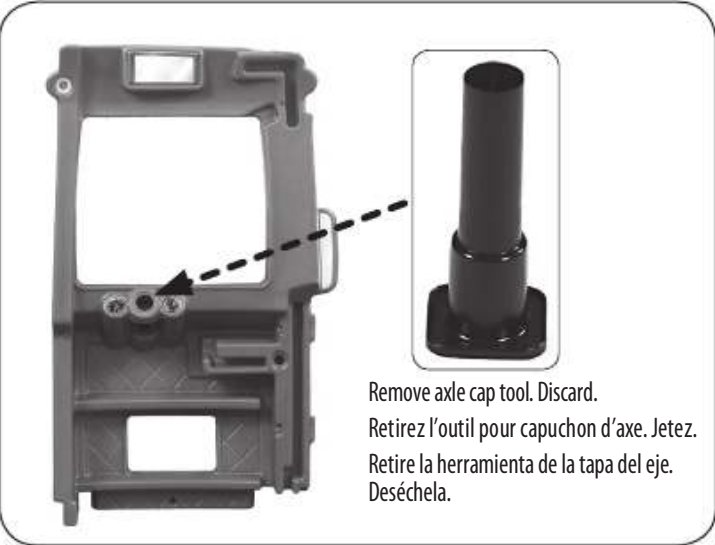
États-Unis et Canada : Pour obtenir des informations sur le service de garantie ou de remplacement des pièces veuillez visiter notre site Web : www.littletikes.com, appeler le 1-800-321-0183 ou écrire à : Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Certaines pièces de rechange peuvent être achetées après l'expiration de la garantie – veuillez nous contacter pour obtenir de plus amples informations.

À l'extérieur des États-Unis et du Canada : Veuillez contacter le magasin où le produit a été acheté pour vous informer sur le service de garantie. La présente garantie vous offre des droits spécifiques reconnus par la loi, mais il se peut que vous ayez d'autres droits qui varient selon le pays/la province. Certains pays ou certaines provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation pour les dommages consécutifs ou fortuits, par conséquent la limitation ou l'exclusion qui précède peut ne pas s'appliquer à votre cas.

Gardez ce manuel car il renferme des renseignements importants.



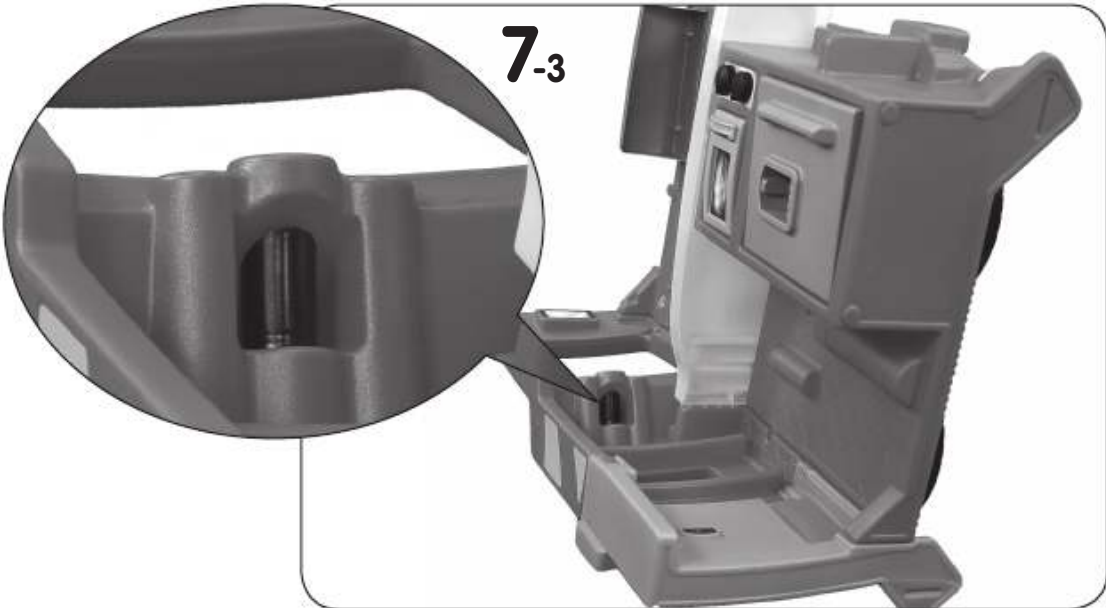
Steering Wheel assembly • Assemblage de la volant • Montaje de la volante



Insert steering clip into steering wheel. Steering clip should snap into FIRST hole on each side of column.
Insérez l'attache de volant dans le volant. L'attache de volant doit s'enclencher dans le PREMIER trou de chaque côté de la colonne.
Introduzca el pasador en el volante. El pasador del volante debe encajar a presión en el PRIMER orificio de cada lado de la columna.



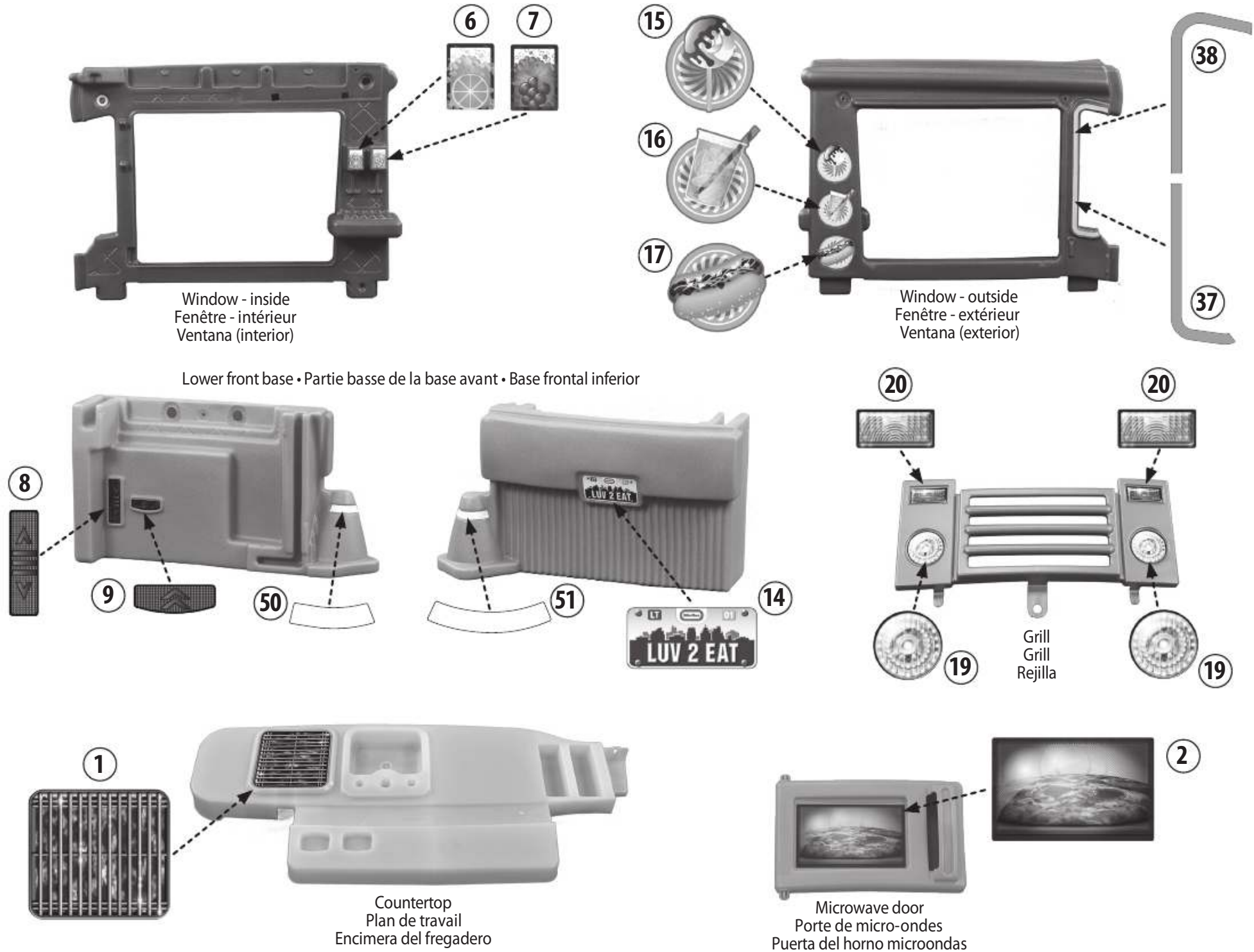
Insert steering wheel through front wall and into steering ring.
Insérez le volant dans la paroi avant puis dans la bague de volant.
Introduzca el volante por el orificio del panel delantero y acóplelo al anillo.



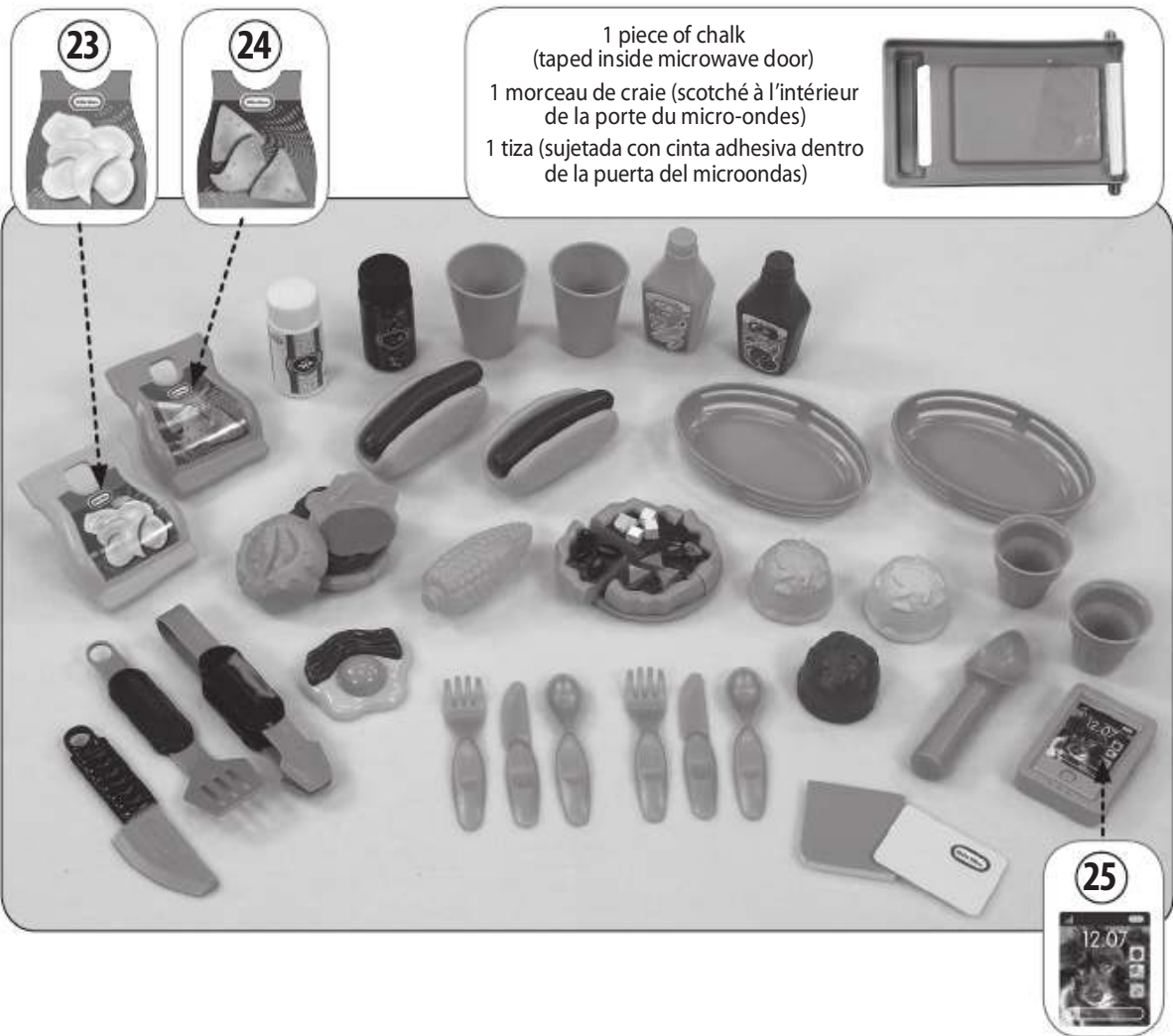
Insert steering ring as shown.
Insérez la bague de volant comme indiqué.
Introduzca el anillo del volante como se muestra.



Snap into place.
Endenchez.
Presione hasta que encajen en la posición adecuada.



ACCESSORIES • ACCESSOIRES • ACCESORIOS



Main Base assembly • Assemblage de la base principale • Montaje de la base principal

Main base
Base principale
Base principal

Refrigerator door
Porte de réfrigérateur
Puerta de la nevera

Microwave door
Porte de micro-ondes
Puerta del horno microondas

Knobs (2)
Boutons (2)
Botones (2)

1-1

1-2

1-3

Wheel assembly • Assemblage de roues • Montaje de las ruedas

Wheels (2)
Roues (2)
Ruedas (2)

Hubcaps (2)
Enjoliveurs (2)
Tapacubos (2)

Screws (2) x2

6-1

6-2

Snap!
Endenchez!
¡Encástrelos a presión!

Front Base assembly • Assemblage de la base avant • Montaje de la base delantera

Upper front base
Partie haute de la base avant
Base frontal superior

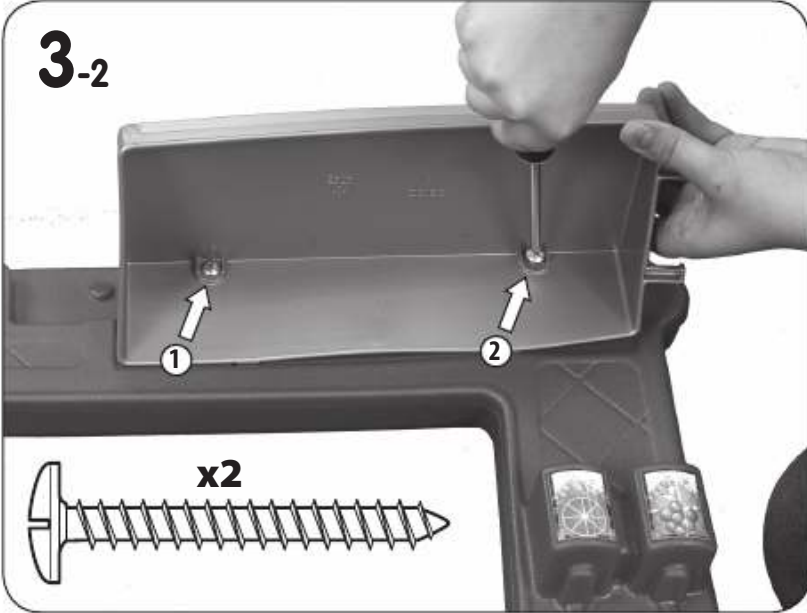
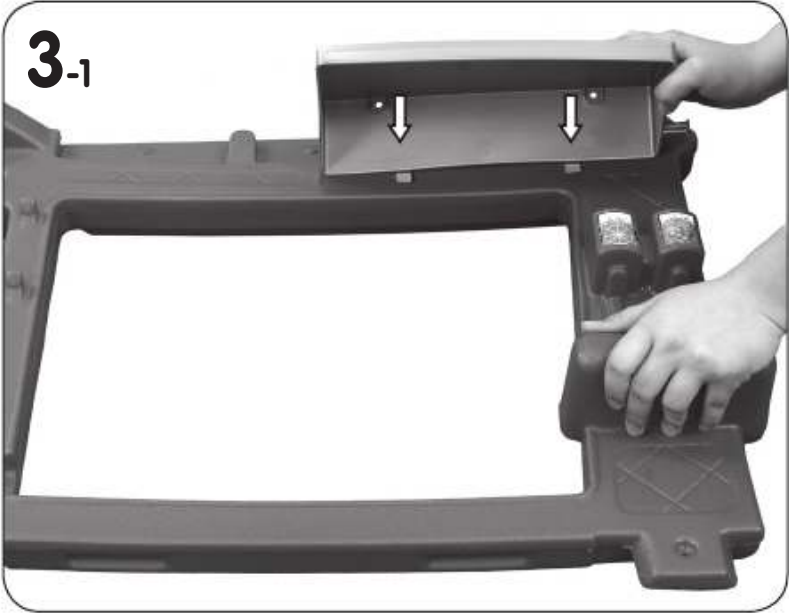
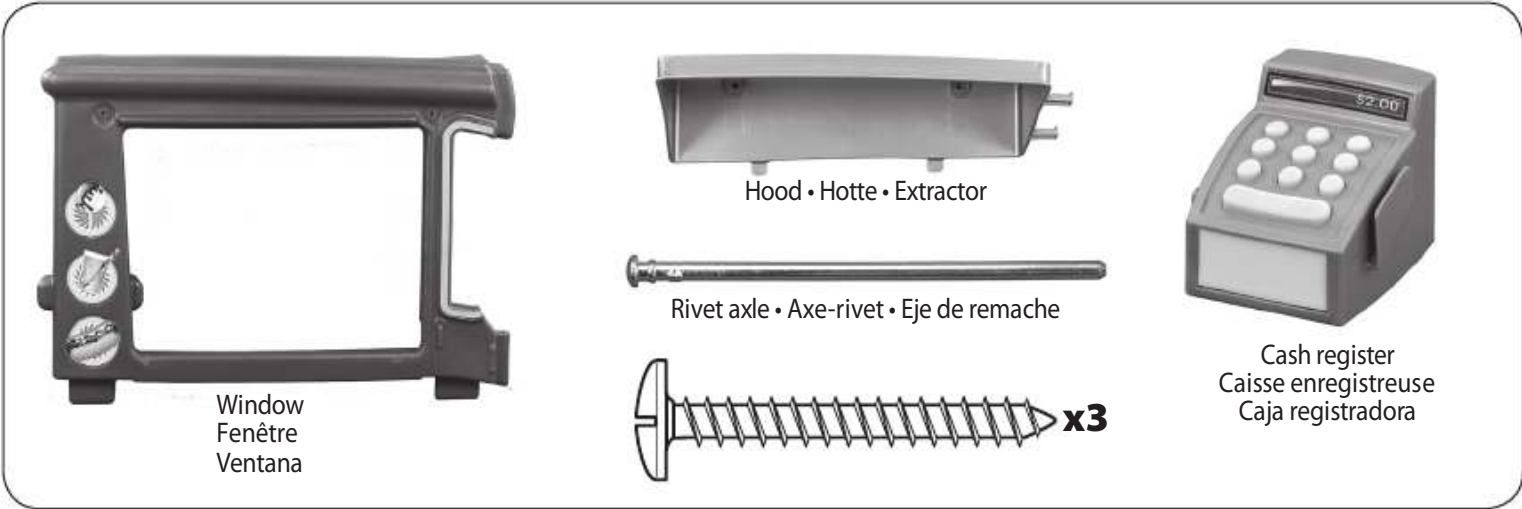
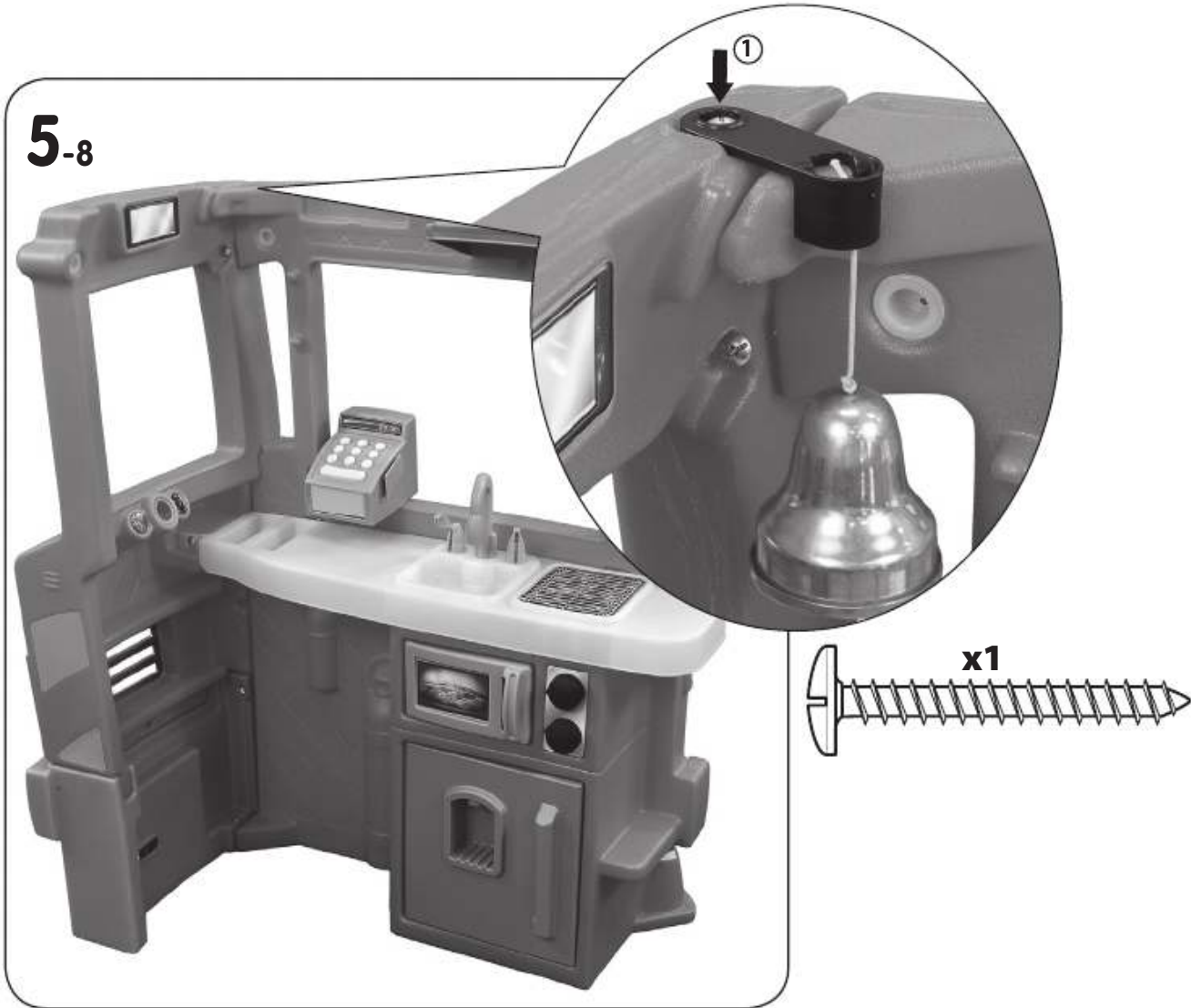
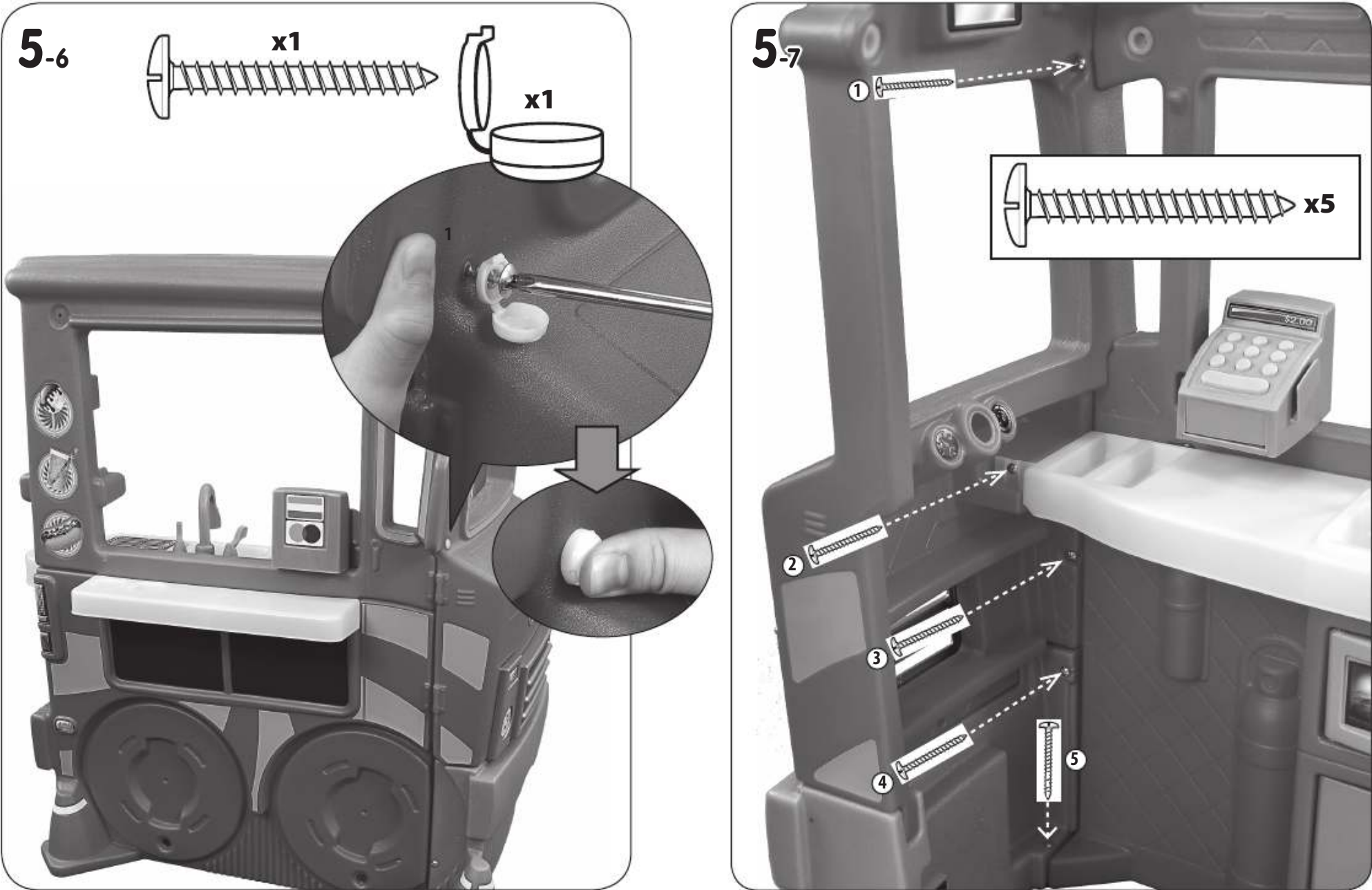
Lower front base
Partie basse de la base avant
Base frontal inferior

Grill
Grill
Rejilla

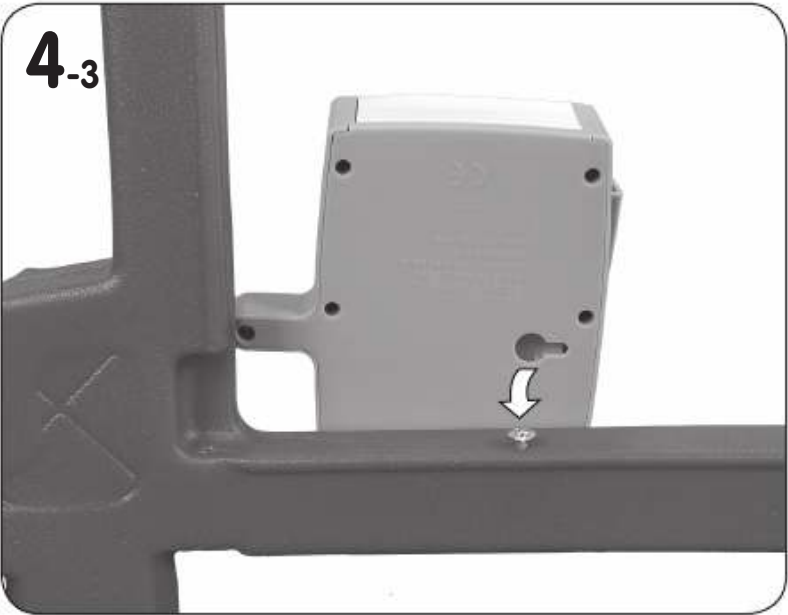
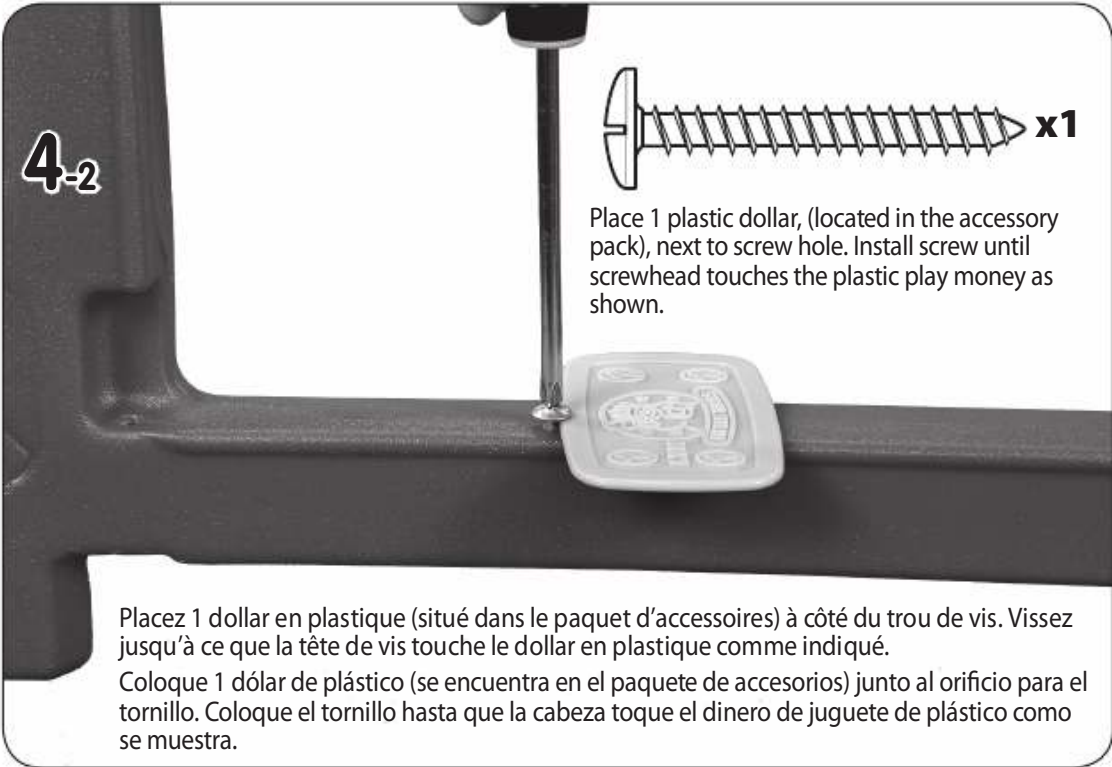
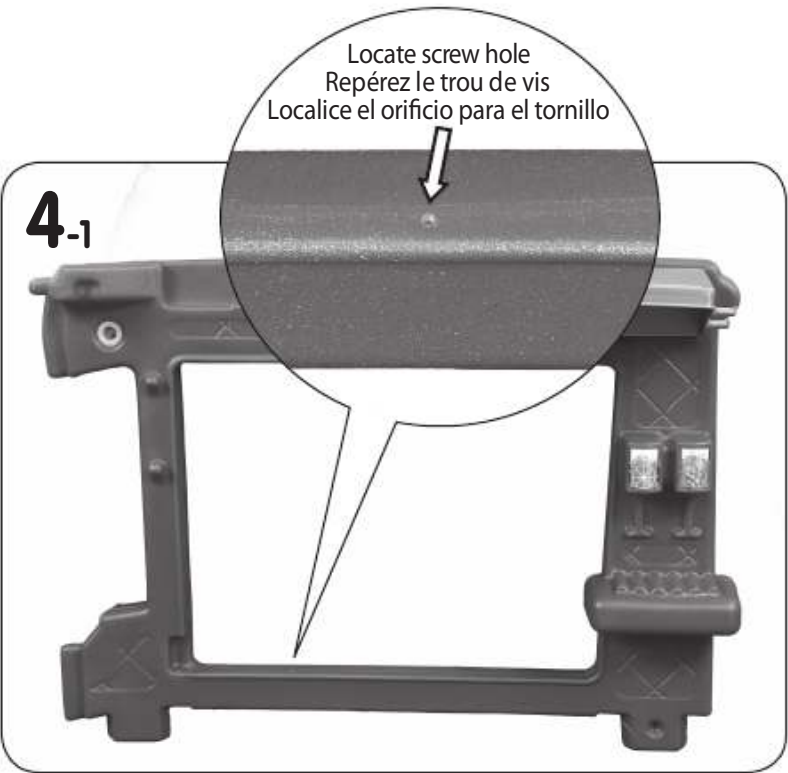
Screws (2) x2

2-1

2-2



Hood / Cash Register assembly - continued
Assemblage de la hotte / caisse enregistreuse - suite
Montaje del extractor y la caja registradora (continuación)



Insert opening located on bottom of cash register over screwhead and pivot.

Placez l'ouverture située en-dessous de la caisse enregistreuse sur la tête de vis puis faites pivoter.

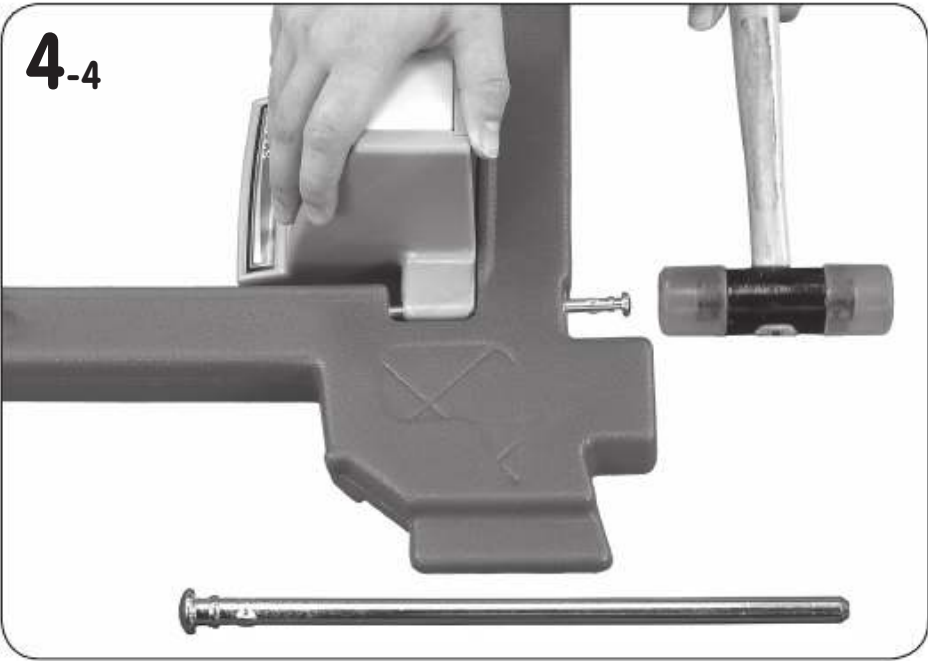
Introduzca la abertura situada en la parte inferior de la caja registradora sobre la cabeza del tornillo y el pivote.



Move cash register over to rest against the window wall.

Faites glisser la caisse pour qu'elle se place contre la paroi de la fenêtre.

Desplace la caja registradora para que se apoye contra la pared de la ventana.



Place assembly on its side. Hammer rivet axle through window and cash register to secure as shown.

Posez l'assemblage sur son côté. Utilisez un marteau pour enfoncer l'axe-rivet par la fenêtre et la caisse enregistreuse afin de renforcer le tout comme indiqué.

Voltee el ensamblaje de costado. Martille el eje de remache en el orificio de la ventana y de la caja registradora para sujetarlo como se muestra.

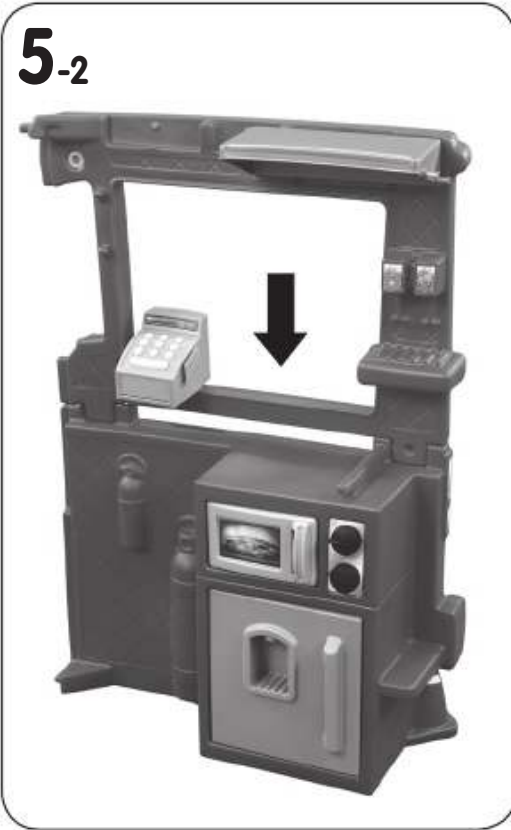
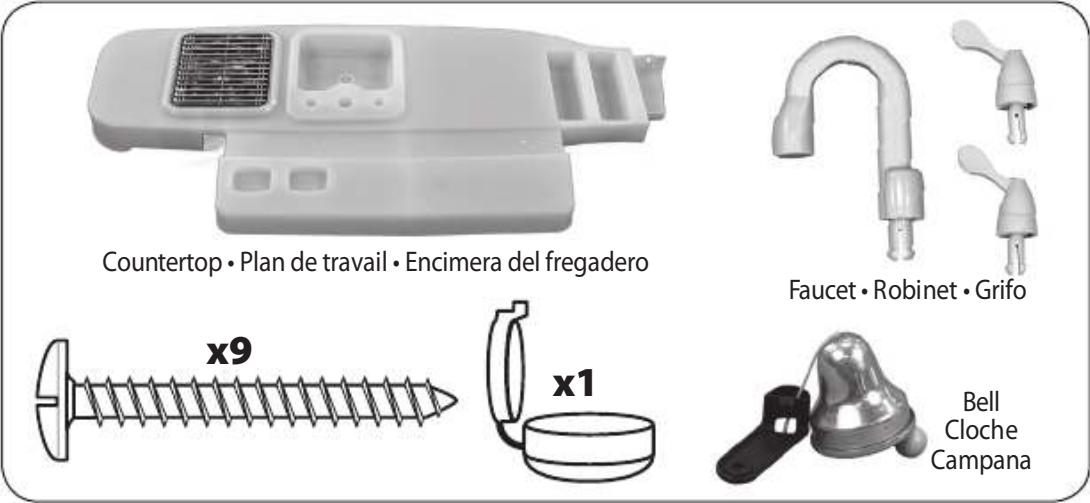


Be sure rivet axle is flush with window wall.

Assurez-vous que l'axe-rivet est bien enfoncé dans la paroi de la fenêtre.

Asegúrese de que el eje de remache quede nivelado con la pared de la ventana.

Countertop, Bell and Front assembly
Assemblage du plan de travail, de la cloche et de l'avant
Montaje de la encimera del fregadero, la campana y la parte delantera



NOTE: countertop must slide onto notch located underneath.

REMARQUE : le plan de travail doit glisser sur l'encoche située au-dessous.

AVISO: la encimera del fregadero debe deslizarse por la muesca situada debajo.



Fit main base and front assemblies together.

Emboîtez les assemblages de la base principale et de l'avant.

Acople la base principal con los ensamblajes frontales.



Assembly Hint:
2 people may be required.
Person 1 to hold main and front assemblies together WHILE Person 2 installs screws.

Astuce d'assemblage :
Peut nécessiter deux personnes.

La 1ère pour tenir les assemblages de la base et de l'avant ensemble PENDANT que la 2e personne installe les vis.

Sugerencia de montaje:
Es posible que se necesiten 2 personas.
Una persona sujeta los ensamblajes principal y frontal MIENTRAS la otra instala los tornillos.

